

**GEMEINDE
RODENECK**

AUTONOME PROVINZ BOZEN



**COMUNE DI
RODENGO**

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO

**Beschlussniederschrift
des Gemeindeausschusses**

**Verbale di deliberazione
della Giunta comunale**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL
08.07.2026

UHR - ORE
16:00

Nach Erfüllung der im Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Erschienen sind die Damen und Herren:

Presenti i Signori:

		Entschuldigt abwesend Assente giustificato	Unentschuldigt abwesend Assente ingiustificato
ACHMÜLLER Helmut	Bürgermeister/Sindaco		
HOCHGRUBER Philipp	Gemeindereferent/Assessore		
OTTO Stephanie	Gemeindereferentin/Assessora	X	
WIDMANN Alois	Gemeindereferent/Assessore		
WINKLER Gebhard	Gemeindereferent/Assessore		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale Signor

DR. SEEBER REINHARD

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

ACHMÜLLER HELMUT

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla trattazione del seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

Neugestaltung des Straßenraums im Bereich des Kinderspielplatzes im Ortszentrum von Vill -
Gewährung einer Verlängerung der Frist zur Fertigstellung der Arbeiten
CUP: D94E23000100007 - CIG: B8953166AE

Riqualificazione dello spazio stradale nell'ambito del parco giochi nel centro di Villa - concessione di una proroga del termine per l'ultimazione dei lavori
CUP: D94E23000100007 - CIG: B8953166AE

Vorausgeschickt, dass mit eigenem Beschluss Nr. 293 vom 08.10.2025 das vom Studio exact ingenieure aus Brixen ausgearbeitete Ausführungsprojekt für die Neugestaltung des Straßenraums im Bereich des Kinderspielplatzes im Ortszentrum von Vill mit Gesamtkosten von Euro 851.620,93 in technisch-verwaltungsmäßiger Hinsicht genehmigt worden ist;

- dass mit eigenem Beschluss Nr. 327 vom 05.11.2025 die Arbeiten an die Firma Vaja GmbH mit Sitz in Mühlbach zum Betrag von Euro 651.190,81 zuzüglich 10 % MwSt. vergeben worden sind;

Nach Einsichtnahme in den entsprechenden Vergabevertrag Rep. Nr. 534 vom 20.11.2025, telematisch registriert in Bozen am 20.11.2025 unter Nr. 24382, Serie 1T;

Festgestellt, dass gemäß Art. 20 der besonderen Vergabebedingungen, 2. Teil, die Arbeiten innerhalb von 95 aufeinander folgenden Kalendertagen abgeschlossen werden müssen;

- dass die Firma Vaja GmbH mit Schreiben vom 30.06.2026 um die Verlängerung der Frist zur Fertigstellung der Arbeiten von 30 Tagen angesucht hat;

Nach Einsichtnahme in die im vorhergenannten Ansuchen angeführten Begründungen;

Nach Einsichtnahme in das Gutachten des Bauleiters Dr. Ing. Christian Leitner vom 07.07.2026;

Nach Einsichtnahme in die Erklärung vom 07.07.2026 des Herrn Dr. Ing. Gunnar Holzer, welcher mit der technischen Unterstützung des einzigen Projektverantwortlichen beauftragt worden ist;

Nach Einsichtnahme in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, in geltender Fassung;

Nach Einsichtnahme in das G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36;

In Anbetracht der Dringlichkeit;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- positives Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit e6D3XqrxwChGDnKD0uddmeSr7kX/yLqXwVA OKBzFYrY=
- positives Gutachten hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit VXhstr4W0r4VyvCJVWD4OH6nqDoa6QvRVdYgEoCGHIE=

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsplan der Gemeinde Rodeneck für das Finanzjahr 2026;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindesatzung;

Premesso che con propria deliberazione n. 293 del 08.10.2025 è stato approvato sotto il profilo tecnico-amministrativo il progetto esecutivo per la riqualificazione dello spazio stradale nell'ambito del parco giochi nel centro di Villa, elaborato dallo studio exact ingegneri di Bressanone, con spese complessive di Euro 851.620,93;

- che con propria deliberazione n. 327 del 05.11.2025 i lavori sono stati appaltati alla ditta Vaja Srl con sede a Rio di Pusteria per l'importo di Euro 651.190,81 più 10 % IVA;

Visto il relativo contratto d'appalto, rep. n. 534 di data 20.11.2025, registrato telematicamente a Bolzano il 20.11.2025 al n. 24382, serie 1T;

Constatato che secondo l'art. 20 del capitolato speciale d'appalto, 2° parte, i lavori devono essere ultimati entro 95 giorni naturali e consecutivi;

- che la ditta Vaja Srl con lettera del 30.06.2026 ha chiesto la proroga del termine per l'ultimazione dei lavori di 30 giorni;

Viste le motivazioni esposte nella richiesta sopra citata;

Visto il parere del direttore dei lavori dott. ing. Christian Leitner di data 07.07.2026;

Vista la dichiarazione rilasciata in data 07.07.2026 dal sig. dott. ing. Gunnar Holzer, incaricato del supporto tecnico al responsabile unico del progetto;

Vista la L.P. 17.12.2015, n. 16, nel testo vigente;

Visto il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36;

Ravvisata l'urgenza;

Visti i pareri ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2:

- parere positivo in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa e6D3XqrxwChGDnKD0uddmeSr7kX/yLqXwVA OKBzFYrY=
- parere positivo in ordine alla regolarità contabile VXh-str4W0r4VyvCJVWD4OH6nqDoa6QvRVdYgEo CGHIE=

Esaminato il bilancio di previsione del Comune di Rodengo per l'anno finanziario 2026;

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2;

Visto lo statuto del Comune;

beschließt

LA GIUNTA COMUNALE

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 4 Anwesenden und Abstimmenden:

1. Der Firma Vaja GmbH mit Sitz in Mühlbach, Auftragnehmerin der Arbeiten zur Neugestaltung des Straßenraums im Bereich des Kinderspielplatzes im Ortszentrum von Vill, eine Verlängerung der Frist zur Fertigstellung der Arbeiten von 30 Tagen zu gewähren.
2. Darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt.
3. Vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, hinsichtlich jeglicher Rechtswirkung für sofort vollstreckbar zu erklären.
4. Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf des Veröffentlichungszeitraumes kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, G.v.D. Nr. 104/2010).

delibera

ad unanimità di voti, espressi per alzata di mano, su n. 4 presenti e votanti:

1. Di concedere alla ditta Vaja Srl con sede a Rio di Pusteria, aggiudicataria dei lavori per la riqualificazione dello spazio stradale nell'ambito del parco giochi nel centro di Villa, una proroga del termine per l'ultimazione dei lavori di 30 giorni.
2. Di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa.
3. Di dichiarare immediatamente esecutiva a tutti gli effetti la presente delibera ai sensi dell'art. 183, comma 4 della L.R. 03.05.2018, n. 2.
4. Contro la presente deliberazione ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare opposizione alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dalla scadenza del periodo di pubblicazione può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nel settore dei lavori pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 e 120, D.Lgs. n. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE-IL PRESIDENTE
Achmüller Helmut

Letto, confermato e sottoscritto

DER SEKRETÄR-IL SEGRETARIO
Dr. Seeber Reinhard

Digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005